

Distr.
GENERAL

A/48/601
18 November 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
Пункт 114с повестки дня

ВОПРОСЫ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА: ПОЛОЖЕНИЕ В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ДОКЛАДЫ
СПЕЦИАЛЬНОГО ДОКЛАДЧИКА И ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ

Положение в области прав человека в Судане

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь имеет честь препроводить членам Генеральной Ассамблеи промежуточный доклад о положении в области прав человека в Судане, подготовленный Специальным докладчиком Комиссии по правам человека г-ном Гашпаром Биро в соответствии с резолюцией 1993/60 Комиссии от 10 марта 1993 года и решением 1993/272 Экономического и Социального Совета от 28 июля 1993 года.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Промежуточный доклад по вопросу о положении в области прав человека в Судане, подготовленный Специальным докладчиком Комиссии по правам человека г-ном Гашпаром Биро в соответствии с резолюцией 1993/60 Комиссии от 10 марта 1993 года и решением 1993/272 Экономического и Социального Совета

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 26	3
А. Мандат Специального докладчика	1 - 9	3
В. Деятельность Специального докладчика	10 - 26	5
II. ПРАВОВЫЕ РАМКИ	27 - 34	7
А. Общие обязательства правительства Судана	27 - 31	7
В. Нарушения	32 - 34	8
III. СООБЩЕНИЯ О НАРУШЕНИЯХ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА	35 -	9
96		
А. Северная и южная части Судана	35 - 61	9
1. Внесудебные и суммарные казни	35 - 39	9
2. Насильственные или недобровольные исчезновения	40	10
3. пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения с людьми	41 - 50	11
4. Произвольные аресты и задержания и надлежащее соблюдение законности	51 - 54	13
5. Репрессии	55 - 61	14
В. Центральный Судан: Нубийские горы	62 - 96	16
1. Введение	62 - 68	16
2. Вопросы общего характера	69 - 89	17
3. Особые проблемы	90 - 96	23
IV. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ	97 - 102	24
А. Выводы	97 - 101	24
В. Рекомендации	102	26
<u>Добавление.</u> Вербальная нота Постоянного представительства Республики Судан Центру Организации Объединенных Наций по правам человека в Женеве от 18 октября 1993 года		27

I. ВВЕДЕНИЕ

A. Мандат Специального докладчика

1. Вопрос о положении в области прав человека в Судане был обсужден Комиссией по правам человека на ее сорок седьмой сессии в 1991 году в соответствии с конфиденциальной процедурой, установленной Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 1503 (XLVIII) от 27 мая 1970 года. Рассмотрение этого вопроса было продолжено в соответствии с конфиденциальной процедурой на сессиях Комиссии в 1992 и 1993 годах. На своей сорок девятой сессии в 1993 году Комиссия по правам человека в своей резолюции 1993/60 от 10 марта 1993 года, озаглавленной "Положение в области прав человека в Судане", постановила рассматривать вопрос о положении в области прав человека в Судане на открытых заседаниях.

2. В резолюции 1993/60 Комиссия с глубокой озабоченностью приняла к сведению сообщения о серьезных нарушениях прав человека в Судане, в частности о казнях без надлежащего судебного разбирательства, задержаниях без суда, насильственном перемещении лиц и пытках; приняла к сведению заявление правительства Судана о его намерении учредить независимую судебно-следственную комиссию для расследования убийств суданских граждан, являвшихся сотрудниками иностранных организаций, занимающихся оказанием чрезвычайной помощи; отметила широкие масштабы вооруженного конфликта в Судане; выразила свою глубокую обеспокоенность тем, что доступу гражданского населения к гуманитарной помощи чинятся препятствия, заявила, что она встревожена массовым исходом беженцев в соседние страны и большим числом лиц, перемещенных внутри страны или ставших жертвами дискриминации в Судане.

3. В указанной резолюции Комиссия призвала правительство Судана в полной мере уважать права человека и призвала все стороны к сотрудничеству в целях обеспечения такого уважения. Она призвала правительство Судана соблюдать применимые международные договоры по правам человека и обеспечить, чтобы все лица на его территории, на которых распространяется его юрисдикция, включая лиц, принадлежащих ко всем религиозным и этническим группам, могли в полной мере пользоваться признанными в этих договорах правами. Кроме того, Комиссия призвала все стороны, участвующие в боевых действиях, в полной мере соблюдать применимые нормы международного гуманитарного права, прекратить применение оружия против гражданского населения и защищать всех гражданских лиц от нарушений, в том числе насильственного перемещения, произвольного задержания, жестокого обращения, пыток и казней без надлежащего судебного разбирательства и настоятельно призвала стороны в конфликте удвоить свои усилия по достижению путем переговоров справедливого урегулирования конфликта. Комиссия призвала правительство Судана обеспечить всестороннее, тщательное и оперативное расследование независимой судебно-следственной комиссией случаев убийств суданских граждан, являвшихся сотрудниками иностранных организаций, занимающихся оказанием чрезвычайной помощи, привлечь к судебной ответственности лиц, виновных в этих убийствах, и предоставить справедливую компенсацию семьям погибших. Кроме того, Комиссия призвала все стороны разрешить международным учреждениям, гуманитарным организациям и правительствам стран-доноров доставлять гуманитарную помощь гражданскому населению.

4. В этой же резолюции Комиссия по правам человека просила Председателя назначить Специального докладчика, которому было бы предложено установить прямой контакт с правительством и народом Судана, изучить положение в области прав человека в Судане и представить соответствующий доклад, в том числе о любом прогрессе в деле полного восстановления прав человека и соблюдения международных договоров по правам человека и норм международного гуманитарного права. При этом Комиссия просила Специального докладчика запрашивать и получать достоверную и надежную информацию от правительств, неправительственных организаций и любых других сторон, обладающих сведениями по данному

/...

вопросу, и представить доклад со своими выводами и рекомендациями Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии и Комиссии по правам человека на ее пятидесятой сессии. Комиссия призвала правительство Судана, в свою очередь, оказывать Специальному докладчику полное и безоговорочное содействие и помогать ему в выполнении его мандата и с этой целью принять все необходимые меры к тому, чтобы обеспечить Специальному докладчику свободный и неограниченный доступ к любому лицу в Судане, с которым он пожелает встретиться.

5. 30 марта 1993 года Председатель Комиссии по правам человека назначил д-ра Гашпара Биро (Венгрия) Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Судане до утверждения Экономическим и Социальным Советом резолюции 1993/60 Комиссии по правам человека.

6. На своей основной сессии 1993 года Экономический и Социальный Совет утвердил своим решением 1993/272 резолюцию 1993/60 Комиссии.

7. При выполнении своей задачи по изучению положения в области прав человека в Судане Специальный докладчик следовал положениям резолюции 1993/60 Комиссии. В этой связи следует отметить, что в этой резолюции речь идет не только о правительстве Судана, но и упоминается вооруженный конфликт в Судане и все участвующие в нем стороны. Поэтому Специальный докладчик рассмотрит нарушения прав человека, совершенные не только правительством Судана, но и другими сторонами, хотя правительство Судана, претендующее на суверенитет над всей территорией этого государства, должно, несомненно, выполнять свои обязательства в отношении прав человека, а в случае их невыполнения - и нести ответственность.

8. В резолюции не определяется, к какому периоду времени должны относиться подлежащие расследованию нарушения. Поэтому Специальный докладчик решил сосредоточить внимание в своем окончательном докладе на нарушениях, произошедших после 30 июня 1989 года, т.е. с момента прихода к власти нынешнего правительства.

9. В настоящем промежуточном докладе Специальный докладчик решил обратить основное внимание на некоторые грубые нарушения, о которых сообщалось после принятия резолюции 1993/60 или которые касались случаев, в отношении которых были получены новая информация и новые доказательства в ходе миссии в сентябре 1993 года. Поскольку посетить контролируемые Народно-освободительной армией Судана (НОАС) районы в горах Нуба оказалось невозможным, в промежуточном докладе будет дана информация лишь о самых грубых нарушениях, в которых обвиняют НОАС и которые были сообщены самому Специальному докладчику. Кроме того, сложившиеся во время проведения сентябрьской миссии обстоятельства не позволили провести тщательное расследование сообщений о нарушениях различными группировками НОАС прав человека в южной части Судана, хотя на этот счет уже были получены несколько заслуживавших доверие сообщений и надежная информация. Для того чтобы прояснить существующее положение и надлежащим образом выполнить мандат, необходимо до представления Комиссии окончательного доклада организовать вторую миссию в страну.

В. Деятельность Специального докладчика

10. 23 июля 1993 года Специального докладчика принял Постоянный представитель Судана при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве посол Али Ахмад Сахлул. На этой встрече Постоянный представитель заявил о том, что правительство Судана намерено соблюдать решения Организации Объединенных Наций. Касаясь положения в области прав человека, он подчеркнул сложность сложившейся ситуации и заявил, что, по его мнению, нарушения прав человека, в той мере, в какой они имеют место, совершаются в условиях, когда идет война. Поэтому Постоянный представитель предложил Специальному докладчику совершить, как только будет утвержден его мандат, поездку в Судан и внимательно ознакомиться с положением в стране, в том числе в районах, находящихся под контролем НОАС, и в горных районах Нубы. Специальный докладчик, со своей стороны, заверил Постоянного представителя в том, что намерен выполнять свой мандат самым беспристрастным и объективным образом.

11. После того, как Экономический и Социальный Совет утвердил его мандат, Специальный докладчик направил 29 июля 1993 года письмо министру иностранных дел с просьбой разрешить ему посетить страну с официальным визитом. Получив от правительства Судана приглашение, о котором ему было сообщено в письме Постоянного представительства в Женеве от 9 августа 1993 года, Специальный докладчик посетил страну в период 11-23 сентября 1993 года.

12. Во время поездки Специальный докладчик провел несколько дней в Хартуме, четыре дня - в контролируемых правительством горных районах Нубы, и два дня - в городе Вау. Находясь в Хартуме, Специальный докладчик посетил лагеря для перемещенных лиц и скваттеров "Джабал Авлия", детский лагерь "Абу дом", женскую тюрьму в Омдурмане, а также федеральные тюрьмы в Порт-Судане и Савакине. По пути в горный район Нубы он посетил также тюрьму в Эль-Обейде. В районе Нубы Специальный докладчик сделал остановки в Диллинге и Кадугли, откуда совершил ряд поездок, посетив несколько близлежащих деревень и так называемые "лагеря мира". В Вау Специальный докладчик посетил, в частности, тюрьму и лагеря для перемещенных лиц.

13. Во время своей миссии Специального докладчика приняли высокопоставленные должностные лица, в том числе министр юстиции и генеральный прокурор г-н Абдель Азиз Шиддо; генеральный комиссар объединенных полицейских сил генерал-майор Хассан Ахмад Сиддык; министр жилищного строительства и коммунальных услуг, министр здравоохранения и генеральный директор департамента по проблемам перемещенных лиц, штат Хартум, г-н Шараф ад-Дин Банада; государственный министр иностранных дел г-н Габриэль Рорик; главный судья г-н Джалал Али Лотфи; комиссар по вопросам чрезвычайной помощи и восстановления г-н Авад Халифа; заместитель генерального секретаря Национальной конференции г-н аш-Шафия; судья Верховного суда г-н Мохаммед Хамад Абу Син; государственный министр по президентским вопросам г-н Гази Салахутдин Атабани; комиссар по вопросам добровольных работ г-н Абдула Рахман Абу Дом; и комиссар по делам беженцев г-н Абдула Рахман Сир Аль-Хатим.

14. Специальный докладчик встретился также с главой апелляционного суда штата Хартум г-жой Муной Фаридой.

15. Кроме того, была организована встреча с Генеральным секретарем Народной арабской исламской конференции г-ном Хассаном ат-Тураби.

16. Специальный докладчик встретился также с представителями Суданского совета церквей, Всеобщего союза суданских женщин, Суданского совета добровольных организаций и с несколькими представителями национальных, исламских и международных гуманитарных организаций.

/...

17. Помимо этого Специальный докладчик встретился со следующими представителями запрещенных политических партий: бывшим премьер-министром г-ном Садыком эль-Махди, секретарем Юнионистско-демократической партии г-ном Сидом Ахмедом Аль-Хуссейном; генеральным секретарем Суданской коммунистической партии Мухаммедом Ибрагимом Нугудом; президентом Южно-суданской политической ассоциации г-ном Самюэлем Аро Болом и председателем Прогрессивной народной партии г-ном Алябой Джеймсом Суруром.

18. В Хартуме Специальный докладчик также встретился с 41 человеком в их личном качестве. Специальный докладчик смог беспрепятственно и конфиденциально побеседовать с 18 заключенными и 10 детьми в детском лагере "Абу Дом".

19. После завершения своего визита в Судан Специальный докладчик побывал в период с 24 по 29 сентября 1993 года с шестидневным визитом в Кении. Там он встретился с представителями НОАС-Торит и НОАС-Объединенной, нескольких специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и международных неправительственных организаций, с отдельными частными лицами. Кроме того, он посетил лагерь беженцев УВКБ в Какуме с целью получения свидетельских показаний у суданских беженцев. В Кении Специальный докладчик смог посетить различные места в районах Судана, контролируемых НОАС, где заслушал также устные показания.

20. Из Кении Специальный докладчик направился в Египет и провел два дня 30 сентября и 1 октября 1993 года в Каире. Там Специальный докладчик встретился с представителями Суданской ассоциации защиты прав человека, Арабского союза юристов, Национального демократического альянса, профсоюзов, Форума суданских женщин и "Нуба маунтинз организейш эброд". Специальный докладчик получил большое количество свидетельских показаний суданских ссыльных, утверждавших, что они являются жертвами нарушений прав человека. Во время визита в Каир Специальный докладчик встретился также с послом Судана в Египте. Кроме того, по своей личной инициативе со Специальным докладчиком встретились четыре суданских студента, получивших стипендии в египетских учебных заведениях.

21. 15 октября 1993 года состоялась вторая встреча с Постоянным представителем Судана при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве.

22. В процессе выполнения своих функций Специальный докладчик запрашивал и получал информацию из различных источников. Он получал устные свидетельские показания у жертв и очевидцев вероятных нарушений прав человека. Специальный докладчик также получил от различных неправительственных организаций и частных лиц значительный объем информации в виде письменных сообщений и свидетельств, документов, фотографий и видеозаписей. Специальный докладчик получил большой объем информации в виде документов от правительства Судана.

23. Во время выполнения своей миссии и после ее завершения Специальный докладчик направил министру юстиции три письма от 12 сентября, 16 сентября и 6 октября 1993 года, в которых содержались ссылки на конкретные заявления, а также просьба представить соответствующие пояснения. В письме министра внутренних дел от 22 сентября 1993 года, переданном через министра юстиции, правительство Судана ответило на письмо от 16 сентября 1993 года относительно условий содержания женщин в женской тюрьме в Омдурмане. Резюме соответствующих частей этих писем дано в разделе III. По большинству же случаев Специальный докладчик до сих пор не получил никаких разъяснений. В вербальной ноте от 18 октября 1993 года (см. добавление) Постоянное представительство Республики Судан информировало Центр по правам человека о создании Высшего координационного совета по правам

человека, а также учреждений по приему жалоб на нарушения прав человека силами безопасности.

24. Правительство Судана пошло навстречу Специальному докладчику и организовало для него встречи, о которых он просил. Встреча с Президентом, хотя она и была первоначально предусмотрена в официальной программе, в последний момент была отменена. Правительство Судана также оказало содействие Специальному докладчику в организации поездок в районы, которые он хотел посетить. Правительство Судана не возражало против посещения районов в южном Судане, контролируемых НОАС, и горных районов Нубы. НОАС, со своей стороны, оказывала максимальное содействие в отношении поездок по районам под ее контролем. Тем не менее, по соображениям безопасности, было решено отказаться от поездки в контролируемые НОАС горные районы Нубы. В этой связи следует отметить, что правительство Судана, несмотря на устные заверения о том, что оно не возражает против такого визита, не ответило на официальную просьбу о предоставлении разрешения на полет в этот район.

25. 23 сентября 1993 года суданская полиция арестовала перед зданием представительства Организации Объединенных Наций четырех женщин сразу после их встречи со Специальным докладчиком. На глазах Специального докладчика двух женщин потащили по улице и втолкнули в полицейскую машину. Несколько минут спустя полиция арестовала на глазах многочисленных свидетелей группу примерно в 25 человек, преимущественно женщин, которые ждали у входа в представительство Организации Объединенных Наций Специального докладчика.

26. Пригласив Специального докладчика посетить страну, правительство Судана косвенно признало условия осуществления миссий по правам человека, которые предусматривают предоставление гарантии правительством того, что ни один человек, будь то официальное или частное лицо, не будет подвергаться угрозам, преследованию и наказанию или судебному преследованию за общение со Специальным докладчиком в связи с выполнением им своего мандата. Между тем Специальный докладчик получил надежную информацию, свидетельствующую о том, что полиция и силы безопасности допросили и арестовали нескольких человек, которые встречались с ним. Подробности об инцидентах изложены в разделе III ниже.

II. ПРАВОВЫЕ РАМКИ

A. Общие обязательства правительства Судана

27. Обязательства, которые Судан обязан соблюдать в соответствии с международным правом, зафиксированы прежде всего в международных документах, к которым присоединился Судан. Поэтому как государство - член Организации Объединенных Наций Судан обязан выполнять Устав Организации Объединенных Наций. Кроме того, он должен соблюдать права человека и основные свободы всех граждан на своей территории, зафиксированные, в частности, в следующих документах, участником которых является Судан: Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах; Международный пакт о гражданских и политических правах; Международная конвенция о ликвидации всех форм расовой дискриминации; Конвенция о правах ребенка; Конвенция о рабстве (с внесенными в нее поправками); Дополнительная конвенция об упразднении рабства, работорговли и институтов и обычаев, сходных с рабством; Конвенция о статусе беженцев и дополнительный протокол к ней.

28. Будучи членом Международной организации труда, Судан ратифицировал ее конвенции о принудительном труде (№ 29), упразднении принудительного труда (№ 105), праве на организацию и на ведение коллективных переговоров (№ 98), политике в области занятости (№ 122) и дискриминации в области труда и занятости (№ 111).

/...

29. 23 сентября 1957 года Судан стал участником четырех Женевских конвенций 1949 года, содержащих нормы гуманитарного права, применяемого в период вооруженных конфликтов.

30. Кроме того, следует отметить, что Судан подписал Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинства видов обращения или наказания. Хотя Судан пока не ратифицировал эту Конвенцию, все же, подписав ее, он продемонстрировал намерение признать свои обязательства по этой конвенции, и в соответствии с принципами обычного международного права, изложенными в Венской конвенции о праве договоров, он обязан до принятия решения о ратификации Конвенции против пыток не предпринимать никаких действий, которые противоречили бы сути и цели этой Конвенции.

31. Помимо обязательств, вытекающих из международного права договоров, Судан обязан также соблюдать нормы международного обычного права.

В. Нарушения

32. В настоящем промежуточном докладе Специальный докладчик рассматривает не все утверждения о нарушениях, на которые обращали его внимание. Однако в своем докладе Комиссии по правам человека на ее пятидесятой сессии он проинформирует о всех заявлениях о предполагаемых нарушениях прав человека в Судане. Кроме того, в его окончательный доклад будут включены также следующие вопросы: рабство, работорговля и другие институты и обычаи, сходные с рабством; смертная казнь и другие виды наказаний, несовместимых с положениями международных норм, зафиксированных в международных документах, являющихся обязательными для правительства Судана; свобода передвижения и проживания, право на выезд и возвращение в страну; гражданство; перемещение; незаконное посягательство на частную жизнь; свобода совести; свобода слова; ассоциаций и мирных собраний; права ребенка и права женщин; право на образование и использование достижений культуры.

33. Непосредственно связаны с вооруженным конфликтом проблема беженцев и проблема перемещенных лиц. Преднамеренные нападения на жителей в районах конфликта вынудили многих граждан покинуть свои родные места. По данным World Refugee Survey, 1993, в результате конфликта и стихийных бедствий внутри страны произошло перемещение 5 миллионов суданцев. По данным того же издания, 263 000 суданских беженцев живут в Заире, Уганде, Кении, Центрально-Африканской Республике и Эфиопии. В своем докладе Комиссии по правам человека о положении лиц, перемещенных внутри страны 1/, Представитель Генерального секретаря по вопросам лиц, перемещенных внутри страны, говорит о наличии 5 миллионов перемещенных суданцев. Он далее указывает, что около 500 000 человек были вынуждены искать убежище в соседних странах. Специальный докладчик посетил несколько лагерей для перемещенных лиц на севере и юге страны. Он также побывал в лагере беженцев в Какуме, Кения, в котором по состоянию на 20 сентября 1993 года, проживали 28 967 беженцев.

34. Жертвами нарушений являются члены запрещенных политических партий, профсоюзов, журналисты, гражданские служащие, учащиеся, христиане, члены исламских религиозных организаций, жители южных районов Судана и Нубы. Поскольку Специальный докладчик получил заявления, касающиеся широкого спектра признанных Организацией Объединенных Наций прав человека, он пришел к выводу о том, что они затрагивают фактически все аспекты жизни.

III. СООБЩЕНИЯ О НАРУШЕНИЯХ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА

А. Северная и южная части Судана

1. Внесудебные и суммарные казни

35. Сообщения о внесудебных и суммарных казнях были получены Специальным докладчиком из различных независимых источников. В числе наиболее серьезных сообщенных случаев - арест, исчезновение и убийство тысяч гражданских лиц и армейских офицеров после нападения НОАС в июне и июле 1992 года на Джубу. Жертвами репрессий стали также сотрудники иностранных организаций, занимающихся оказанием чрезвычайной помощи.

36. В ноябре 1992 года правительство учредило комитет по расследованию инцидентов в Джубе. По сообщениям, в июне 1993 года комитет объявил, что в конце месяца представит доклад правительству. Во время встречи с председателем комитета Специальный докладчик поинтересовался результатами расследования. Председатель сообщил, что комитет уже изучил множество документов и что в апреле 1993 года его представители совершили четырехдневную поездку в Джубу. Однако, по его словам, собранной информации недостаточно для проведения тщательного расследования. Поэтому комитет решил вновь побывать в Джубе. Однако в связи с отсутствием горючего, полет пока не состоялся. Специальный докладчик спросил, сколько вынесли приговоров специальные военные суды, которые, как сообщают, были созданы и действуют в Джубе после июня 1992 года. Председатель Комитета не смог ответить на этот вопрос, хотя, как заявили ранее другие представители властей, приговоры о высшей мере наказания, выносимые специальными судами, должны направляться в Хартум для утверждения главой государства. Специальный докладчик приложил к письму от 12 сентября 1993 года на имя министерства юстиции список с именами 230 человек, которые, как утверждают, были арестованы в Джубе с июня по август 1992 года. О местонахождении большинства из них по-прежнему ничего не известно; высказываются опасения, что многие из них были казнены во внесудебном или суммарном порядке. Во время встречи с председателем Специальный докладчик выразил глубокую озабоченность международного сообщества этим конкретным случаем и указал на необходимость представления исчерпывающих публичных разъяснений по этому вопросу. Хотя вышеупомянутые события и произошли до назначения Специального докладчика, он, тем не менее, решил включить информацию об этом деле, поскольку в ходе его сентябрьской миссии и несколько недель спустя были получены достоверные сведения о том, что практика внесудебных и суммарных казней, произвольных арестов и задержаний без суда и следствия продолжалась в Джубе и близлежащих деревнях, находящихся под контролем правительства Судана, и в 1993 году.

37. Было получено множество сообщений о неизбирательных и преднамеренных воздушных бомбардировках правительственными силами гражданских объектов, в частности лагерей перемещенных лиц в контролируемых НОАС районах. Так, во время нападения 5 августа 1993 года правительственные войска нанесли бомбовой удар по городу Кайя и его окрестностям, в том числе по лагерям перемещенных лиц в Яунду и Дудулабе. Специальный докладчик получил совпадающие показания лиц, которым удалось спастись от нападений на лагерь для перемещенных лиц в Яунду. Они сообщили, что бомбардировка с воздуха началась утром, а днем началось наступление сухопутных сил; войска ворвались в лагерь и стреляли во всех без разбора, в результате чего большое число жителей были убиты и ранены. Люди пытались спастись бегством, и нескольких человек убили.

38. На участке железной дороги Бабануса-Вау в северной части провинции Бахр-эль-Газаль совместные формирования арабской милиции и официальных полувоенных сил народной обороны убили, как сообщают, сотни мирных жителей. В феврале-марте 1993 года вооруженные конные формирования шли впереди медленно продвигавшегося поезда, следовавшего из Бабанусы в Вау. По мере продвижения поездка войска совершали набеги на деревни, расположенные вдоль железной дороги, угоняли скот, сжигали дома, амбары и посевы на полях, похищали женщин и

детей (которых позже, как сообщалось, отпустили) и убивали тех, кто оказывал сопротивление. Один очевидец рассказал Специальному докладчику следующее:

"Железнодорожное полотно проходит недалеко от места, где я живу. В феврале 1993 года появился поезд, который следовал в Вау; при его приближении люди пытались скрыться. Вдоль состава по обе стороны поезда шли солдаты, вели стрельбу; иногда они поджигали дома. Вернувшись домой, мы увидели, что Алайо, мой двоюродный брат по материнской линии, и Мойока, мой двоюродный брат по отцовской линии, у которого остались жена и сын, были убиты".

39. В июле-августе 1993 года сообщалось еще об одном поезде, следовавшем из Бабануса в Вау. В нескольких милях впереди поезда шли вооруженные ружьями полувоенные формирования, которые, как сообщалось, совершали набеги на близлежащие районы между станциями Авейл и Гетте в радиусе приблизительно 14 миль. Следует отметить, что местные власти в Вау, в том числе вице-губернатор, знали об этих событиях. Специальный докладчик хотел бы также отметить, что это всего лишь краткая информация и что полностью этот вопрос будет подробно освещен в заключительном докладе.

2. Насильственные или недобровольные исчезновения

40. До сведения Специального докладчика были доведены несколько сообщений о насильственных или недобровольных исчезновениях, имевших место в 1993 году. В нескольких случаях речь шла о людях, которые были арестованы сотрудниками службы безопасности и впоследствии доставлены в один из секретных центров для задержанных, которые называют "домами привидений". Когда задержанных везли в эти центры, им, по сообщениям, завязывали глаза, чтобы они не видели, куда их везли. В этих "домах привидений" их подвергали жестоким пыткам в течение нескольких недель или даже месяцев и содержали в полной изоляции. Членам семей не сообщали об их судьбе и месте пребывания. Позже некоторых из "исчезнувших" удавалось обнаружить либо через других лиц, либо потому, что их освобождали или выносили приговор и переводили в обычную тюрьму, о чем сообщали их семьям. Другие по-прежнему числятся, согласно сообщениям, среди "исчезнувших", например, бывший сотрудник управления лесоводства Сайед Омер Авад Абу Гарья, делом которого занималась Рабочая группа по насильственным или недобровольным исчезновениям. Сообщалось, что он был арестован в июне 1993 года в Дамазине. По сообщениям, 15 июля он якобы находился в "доме привидений" № 114, неподалеку от здания управления энергетики в Вад-Медани. По имеющимся сообщениям, состояние его здоровья было плохим, а на теле были видны следы пыток. Утверждалось, что его перевели в одну из тюрем в Хартуме, однако власти пока что не сообщили о его нынешнем местопребывании. Большинство случаев исчезновения, о которых сообщалось в последние четыре года, все еще не прояснены.

3. Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения с людьми

41. Специальный докладчик получил многочисленные сообщения, свидетельствующие о повсеместных и систематических пытках и жестоком обращении с политическими заключенными, которые были задержаны суданскими силами безопасности. Некоторые из этих сообщений подтверждаются показаниями, полученными Специальным докладчиком лично в ходе его миссии.

42. По сообщениям, задержанных лиц часто подвергают пыткам сразу после ареста. Особенно широко применяются пытки, как утверждают в учреждениях сил безопасности и секретных центрах для задержанных, - "домах привидений". В зонах конфликта, согласно сообщениям, пытки применяются, в частности, в военных центрах для задержанных.

/...

43. По сообщениям, при пытках и жестоком обращении арестованных бьют ногами, дубинками, пластиковыми трубками и плетью; обливают горячей и холодной водой; прижигают тело, применяют электрошок, в том числе в чувствительных местах, лишают пищи, воды и отдыха; не оказывают медицинской помощи; угрожают исчезновением и имитируют казнь. Некоторые из опрошенных сообщали, что их жестоко били, в том числе ногами, на глазах членов семьи, прежде чем увезти.

44. Сообщалось также об унижающих достоинство видах обращения. Один свидетель рассказал Специальному докладчику о том, что его заставили валяться в грязи и в течение недели не разрешали мыться. В другой раз, когда заключенных построили, ему дали горсть сорго. Его заставили пересчитать семена сорго и передать их рядом стоявшему заключенному, который тоже должен был пересчитать зерна и передать их другому и т.д. Если кто-то считал неправильно, его жестоко били, в том числе ногами.

45. Сообщалось также о методах травли, применяющихся в северной части страны, в частности в Хартуме. Например, людей, подозреваемых в оппозиционной деятельности, вызывают утром в учреждение безопасности на допрос. Там их заставляют ждать до конца дня, не допрашивая и не давая ни пищи, ни воды. В конце дня их отпускают домой и приказывают явиться на следующий день. Этот метод травли, являющийся одной из форм ограничения свободы передвижения, зачастую применяется, по сообщениям, в течение нескольких недель или месяцев. Эта практика стала повсеместно применяться в прошлом году после проведения, согласно сообщениям, последних профсоюзных выборов.

46. В конце апреля этого года власти арестовали, по сообщениям, 15 человек по подозрению в заговоре против правительства. Некоторых из них, в частности полковника Мустафу Ахмеда аль-Тая и Османа Мустафу Махжуба, показали 26 апреля 1993 года по суданскому телевидению. Для проверки полученной информации Специальный докладчик просил правительство в ходе своей миссии разрешить ему встретиться с некоторыми лицами, которые якобы причастны к заговору. Его просьба осталась без ответа.

47. Сообщалось о жестоких пытках и грубом обращении с бригадным генералом (в отставке) Мохамедом Ахмедом Ар-Раяхом, который, по сообщениям, был арестован сотрудниками службы безопасности 20 августа 1991 года и отправлен в тюрьму Суакина. При посещении тюрьмы Суакина Специальный докладчик попросил встретиться с Ар-Раяхом. Директор тюрьмы подтвердил, что Ар-Раях содержался в этой тюрьме, однако заявил, что тот был переведен на неделю в тюрьму Кассалы, но что через неделю его должны были вновь перевести в тюрьму Суакина. В отношении приговора директор сказал, что Ар-Раях был приговорен к 10 годам заключения за бунт. Специальный докладчик затронул этот вопрос также в письме к министру юстиции от 12 сентября 1993 года. Ответ пока не поступил. В этой связи Специальный докладчик отмечает, что он получил сообщение о том, что непосредственно до его посещения тюрьмы в Суакине там содержались изолированно около семи заключенных.

48. Другое сообщение касалось смерти в декабре 1992 года в результате пыток бывшего армейского офицера, пожилого человека, Камилло Одонги Лоюка, который был арестован в Хартуме в августе 1992 года. По сообщениям, его в позе распятого привязали к оконной решетке. Затем ему веревкой перетянули мошонку. После этого, как сообщают, его забили до смерти.

49. Во время своей миссии Специальный докладчик посетил тюрьму для женщин в Омдурмане, тюрьмы в Порт-Судане, Суакине, Эль-Обейде и Вау. Что касается условий содержания заключенных, то качество пищи и санитарно-гигиенические условия, по-видимому, не отвечают минимальным требованиям гигиены. Пищу дают иногда нерегулярно. В Вау заключенным, по

сообщениям, не давали пищу по нескольку дней в неделю. Плохие санитарно-гигиенические условия приводят к различным заболеваниям. Во многих случаях медицинское обслуживание, по-видимому, является неудовлетворительным или отсутствует вообще. В тюрьме Вау заключенные спят на полу. В сезон дождей полы там становятся влажными, поэтому у людей нет сухого места, где они могли бы спать. Во всех посещенных тюрьмах сообщалось об истязаниях и избиениях.

50. После посещения женской тюрьмы в Омдурмане Специальный докладчик направил 16 сентября 1993 года письмо министру юстиции, в котором выразил свою озабоченность плохими условиями содержания заключенных. В этой связи он, в частности, указал на большое число заключенных с детьми, которые содержатся вместе с ними. В ответе министра внутренних дел штаб-бригадира инженерных войск Абдулы Рахима Мухаммеда Хуссейна от 22 сентября 1993 года, направленного через министра юстиции, сообщалось, что он дал указание принять срочные меры с целью улучшения питания заключенных и санитарно-гигиенических условий их содержания. Отданы также указания обеспечить благополучие детей заключенных женщин и создать комиссию по установлению фактов для расследования сообщений о случаях избиений и грубого обращения. Министр внутренних дел информировал также, что на срочный ремонт тюрем выделено 5 млн. суданских фунтов. Специальный докладчик приветствует указанные меры и надеется увидеть улучшения во время следующего посещения тюрьмы в Омдурмане.

4. Произвольные аресты и задержания и надлежащее соблюдение законности

51. Информация, полученная Специальным докладчиком, свидетельствует о том, что произвольные аресты и задержания являются обычной практикой. До сведения Специального докладчика доведено множество случаев арестов, произведенных силами безопасности без соответствующего ордера. Он получил свидетельские показания нескольких лиц, которые неделями и месяцами содержались без предъявления им каких-либо обвинений в так называемых "домах-призраках". Члены семьи о месте их содержания не уведомлялись.

52. Опираясь на информацию, полученную от компетентных государственных органов, а также от непосредственно заинтересованных лиц, Специальный докладчик считает, что ситуация в отношении практики сбора так называемых беспризорников по всему Хартуму так и не прояснилась. Совершенно неясно, какова процедура, фактически используемая в таких случаях; кто отвечает за эту операцию; каковы критерии отнесения ребенка к категории "беспризорников", "бродяг", "сирот" или "брошенных детей"; какова конкретная цель перевозки этих детей в лагеря, расположенные в районах, находящихся на большом удалении от столицы; и что случится после их освобождения? В полученных письменных и устных свидетельских показаниях утверждается, что в большинстве этих случаев фактически производится произвольный арест и задержание без надлежащего соблюдения законности. Государственные чиновники представили Специальному докладчику, к примеру, текст Закона о несовершеннолетних. В представленном министерством юстиции английском переводе этого Закона, озаглавленного "Закон о защите несовершеннолетних", содержатся весьма четкие формулировки. В частности, дается однозначное определение следующих понятий: "несовершеннолетний", "бродяга", "правонарушитель", "приют" и "исправительные заведения". Согласно статье 4g этого Закона, полиция по делам несовершеннолетних полномочна "арестовывать бродяг или правонарушителей и направлять их в приемники-распределители". Согласно статье 2 того же Закона, "бродяга" означает "несовершеннолетнего, который ведет ненормальный образ жизни, или является бездомным, или неспособен назвать свое местожительство, или неспособен сообщить полиции имена своих опекунов, или не может дать достаточно информации о себе или своем занятии, и, без ущерба для всего вышесказанного, несовершеннолетний является бродягой, если он: а) ночует на улице, б) является празднующимся лицом и не имеет опекунов, с) ведет ненормальный образ жизни и не подчиняется своим родителям или опекунам, d) занимается попрошайничеством, e) имеет дело с проституцией, вовлечением в преступную деятельность или аморальным поведением, f) имеет тесные связи с подозреваемыми, ведущими ненормальный образ жизни, или преступниками". В соответствии с этим Законом были созданы суды по делам несовершеннолетних для "рассмотрения дел о бродяжничестве и правонарушениях, в которых обвиняются несовершеннолетние". Правила процедуры установлены тем же Законом. Однако точная дата принятия этого Закона на экземпляре, представленном министерством юстиции, не значится. Во время посещения лагеря конкретных ссылок на этот Закон не делалось. Объяснения, данные в ответ на настойчивый вопрос Специального докладчика о том, что фактически происходит после того, как детей забирают, были неудовлетворительными и противоречивыми. Например, говорилось о том, что эти операции иногда проводятся также неправительственными организациями и что мотивом всей этой работы являются, в основном, гуманитарные соображения, а не пресечение правонарушений или бродяжничества. В то же время директор детского лагеря "Абу дом" в 100 километрах к северу от Хартума сказал, что детей часто находят спящими на улицах, нюхающими клей или потребляющими алкоголь. Они доставляются в лагерь-приемник "Соба" близ Хартума, администрация которого пытается разыскать членов их семей. Если в течение недели установить контакт с членами семьи не удастся, детей доставляют в детский лагерь, где им дают приют, кормят и обучают. Однако некоторые из предполагаемых пострадавших утверждают, что их забрали просто потому, что они помогали или играли на рынке, поблизости от того места, где проживают члены их семей. Согласно полученным заявлениям, с их семьями просто никто не связывался. Попытки побега, по их

словам, наказываются. Специальный докладчик хотел бы указать, что этому вопросу будет уделено дополнительное внимание в окончательном докладе, поскольку настоящий раздел касается главным образом утверждений о произвольных арестах и незаконном задержании.

53. Были сообщены имена множества людей, содержащихся под стражей без судебного разбирательства. 6 октября 1993 года Специальный докладчик представил правительству Судана список из 94 человек, которые, согласно сообщениям, были арестованы в 1990 и 1992 годах в городах Диллинг, Умм-Хейтан, Эль-Обейд, Эль-Лагова и Кадугли. Утверждается, что дела некоторых из этих лиц в суде не рассматривались.

54. Получены заявления о том, что в тех случаях, когда судебное разбирательство имело место, оно не отвечало международным нормам проведения справедливого судебного разбирательства. Возможность пользоваться услугами адвокатов, как утверждалось, ограничивалась, а в некоторых случаях даже отсутствовала. В этой связи Специальный докладчик ссылается на дело Камали Мекки Медани и девяти других лиц, которые, согласно сообщению, были арестованы без соответствующего ордера в ночь со 2 на 3 сентября 1993 года в городе Вад-Медани и содержались под стражей до следующего дня. Их обвинили в организации политического собрания в доме Камали Мекки Медани и допрашивали об их связях с Амином Мекки Медани, братом Камали Мекки Медани, членом оппозиции и председателем Суданской организации защиты прав человека. Однако 11 сентября 1993 года они были признаны виновными в потреблении спиртного и приговорены к 40 ударам плетью народным судом в Вад-Медани. Хозяин дома был приговорен также к уплате штрафа и четырем месяцам лишения свободы. В ходе судебного разбирательства адвокат, согласно сообщениям, был лишен возможности выступить с речью в защиту обвиняемых, и свидетели не были допущены на суд. Кроме того, медицинское заключение, показывающее, что при анализе в крови обвиняемых не было обнаружено признаков потребления алкоголя, не было принято во внимание. Вместо этого судья, по-видимому, вынес приговор на основании заявления сотрудников сил безопасности, заявивших, что они почувствовали запах спиртного. Один из сотрудников сил безопасности, согласно сообщениям, признал, что он избил Камали Мекки Медани, но, согласно полученной информации, дисциплинарных мер к нему принято не было. Специальный докладчик спросил у комиссара полиции, является ли анализ крови обязательным для установления факта потребления алкоголя в подобных случаях. На этот вопрос был дан отрицательный ответ.

5. Репрессии

55. Специальный докладчик получил достоверную информацию о том, что несколько человек, пытавшихся связаться с отделением Организации Объединенных Наций во время его визита в Судан или фактически встретившихся со Специальным докладчиком в связи с выполнением его мандата, были допрошены и арестованы полицией и силами безопасности.

56. Священнослужитель Алиаба Джамес Сурур, который встретился со Специальным докладчиком 12 сентября 1993 года, был, по его словам, задержан у себя дома на следующее утро в 07 ч. 00 м. и доставлен в штаб сил безопасности в Хартуме, где его продержали пять часов. Он утверждает, что ему было сказано: "Будь осторожен, Специальный докладчик пока что здесь, но через две недели он уедет, а ты останешься".

57. 19 сентября 1993 года два представителя перемещенных студентов из южного Судана представили меморандум должностному лицу Организации Объединенных Наций в Хартуме, в котором выражали протест против закрытия их учебных заведений. Один из них, Джон Локвер, был, согласно сообщениям, арестован после того, как он вышел за пределы территории отделения Организации Объединенных Наций. О его аресте должностному лицу Организации Объединенных Наций сообщили на следующий день, 20 сентября 1993 года, два студента, представляющие

/...

группу студентов, которая собралась перед зданием отделения Организации Объединенных Наций. На мирной демонстрации присутствовали одетые в форму и вооруженные полицейские и сотрудники сил безопасности. Двух студентов, сообщивших об аресте, сопровождали полицейский в форме и сотрудник сил безопасности. Покидая помещение отделения Организации Объединенных Наций, полицейский и сотрудник сил безопасности пообещали, что Джон Локвер будет освобожден. Через несколько минут группа студентов, согласно сообщениям, была задержана полицией перед зданием отделения Организации Объединенных Наций. Позднее власти сообщили об освобождении студентов, однако подтверждения до сих пор не поступило.

58. В 13 ч. 30 м. 23 сентября 1993 года четыре женщины, только что сообщившие информацию Специальному докладчику, были арестованы полицейскими перед зданием отделения Организации Объединенных Наций в Хартуме. Специальный докладчик видел, как двух женщин волокли по улице и насильно затолкнули в полицейскую машину. Через несколько минут полиция арестовала на глазах у многих очевидцев группу из примерно 25 человек, в основном женщин, которая ожидала встречи со Специальным докладчиком перед зданием отделения Организации Объединенных Наций. Некоторые, согласно сообщениям, были избиты полицейскими. Аресты были произведены вопреки сообщениям о данных правительственными властями заверениям о том, что мирному собранию петиционеров не будет чиниться препятствий.

59. В этой связи Специальный докладчик хотел бы также отметить, что сотрудники сил безопасности, выдающие себя за посетителей, часто навещали в библиотеку Организации Объединенных Наций в Хартуме во время пребывания Специального докладчика. Согласно сообщениям, они оказывали давление на посетителей библиотеки.

60. Специальный докладчик довел до сведения министра юстиции о некоторых из этих дел. Министр ответил, что он займется этими делами, заметив при этом, что некоторые могли быть арестованы из-за того, что они организовывали сходки, являющиеся незаконными с точки зрения суданского законодательства. Он пообещал направить Специальному докладчику подробный ответ. Однако ответа до сих пор не поступило.

61. В связи с этими инцидентами Специальный докладчик крайне обеспокоен тем, что люди, обратившиеся в отделение Организации Объединенных Наций во время его пребывания и пришедшие поговорить с ним, подверглись репрессиям. Это опасение представляется особенно оправданным, учитывая очевидную угрозу в адрес Алиабы Джамеса Сурура, о чем говорилось выше. Специальный докладчик хотел бы также отметить, что независимо от результата рассмотрения вопроса о действии законов, которые могли применяться в данной связи, фактическим следствием этих инцидентов являлось вмешательство в ход расследований, проводимых Специальным докладчиком.

В. Центральный Судан: Нубийские горы

1. Введение

62. Местность, которую обычно называют "Нубийские горы", представляет собой район площадью примерно в 30 000 кв. миль, который географически расположен почти в самом центре Судана. Административные подразделения на этой территории относятся к штату Кордофан. По сведениям, полученным из независимых источников, в 80-х годах общая численность коренного населения Нубы составляла примерно 1 миллион человек. Население состояло из небольших общин с характерными этническими, религиозными, культурными и языковыми особенностями. В то время ученые насчитывали более 50 языков и диалектов, образующих десять основных групп. Арабы проживали вместе с такими племенами, как даджу, тегали, коалиб, тумтум, талоли и ниманг. Название племени нередко совпадает с названием его главного поселения. В течение

/...

многих десятилетий африканские анимисты, христиане и мусульмане мирно уживались друг с другом.

63. Социальные конфликты, которые происходили время от времени, причем в основном на племенной почве, в большинстве случаев удавалось урегулировать на основе местных обычаев и традиций. При этом такие конфликты не создавали угрозы ни для исторической связи различных общин с их родной землей и культурным окружением, ни для сохранения их этнической и культурной самобытности. Не были редкостью смешанные браки и даже семьи, члены которых исповедовали различные религии. Начиная с середины 80-х годов такое положение стало резко меняться. Если нынешний процесс распада нубийских общин не будет остановлен в ближайшее время, то он может приобрести необратимый характер. Именно поэтому в настоящем докладе этому вопросу посвящен отдельный раздел.

64. Если географическая принадлежность Нубийских гор к северной части страны однозначна, то в отношении политической принадлежности этого района в контексте конфликта между Севером и Югом мнения расходятся. Разрастание коллизий, предшествовавших имевшим место в последнее время конфликтам, началось в 1983 году, когда после принятия бывшим президентом Нимейри новой политики, ориентированной на внедрение мусульманских законов шариата, была упразднена местная племенная администрация. После этого кровавые столкновения между арабскими и неарабскими группами стали регулярными. Грабежи и нападения также стали обычным явлением. Первое вторжение НОАС в Нубу произошло в 1985 году, когда в расположенном в восточной части Нубийских гор поселке Гардуд, население которого в основном составляли арабы племени баггара, было убито более 100 человек.

65. В 1987 году министерством обороны демократически избранного правительства бывшего премьер-министра Садыка эль-Махди было начато осуществление программы подготовки и материального обеспечения противодействующих НОАС племенных милиционных формирований в южном Кордофоне. Эти арабские милиционные формирования позднее стали известны под названием "мурахалин". С тех пор ситуация продолжает ухудшаться.

66. В 1988 году часть племенных милиционных формирований была преобразована в "Народные силы обороны" (НСО). Положение этих полувоенных формирований было узаконено декретом нынешнего правительства, обнародованным в ноябре 1989 года. В настоящее время сотни тысяч безоружных мирных жителей полностью беззащитны и не в состоянии противостоять любым злодеяниям, совершаемым, с одной стороны, НСО, армией и другими силами правительства Судана, а с другой - войсками НОАС, контролирующими значительную часть Нубийских гор. Кроме того, большинство из жителей района в течение этих лет были лишены элементарного медицинского обслуживания, возможности учиться, а порой даже и продовольствия. В результате те, кто сумел пережить нападения и не был захвачен, решили по собственному почину покинуть родные земли. Сейчас они образуют часть той категории людей, которые проживают в лагерях для перемещенных лиц, разбросанных по всей стране.

67. Связь с внешним миром вот уже много лет чрезвычайно затруднена. В последние четыре года международным неправительственным организациям и независимым наблюдателям не разрешалось находиться или работать в этом районе. За последние два года лишь считанные миссии по оценке ситуации получили ограниченную возможность для установления того, что же действительно происходит в этом районе. Порой на сбор и проверку информации о конкретных событиях уходят целые месяцы. Между тем во всей зоне, находящейся под контролем правительства, отмечается заметное и очень значительное присутствие армии и НСО, о чем речь пойдет ниже. В различных поселках, равно как и в сельской местности, можно увидеть немало гражданских лиц, имеющих при себе оружие.

/...

68. Гуманитарная деятельность осуществляется национальными неправительственными организациями только в районах, находящихся под контролем правительства.

2. Вопросы общего характера

69. Специальный докладчик посетил район Нубийских гор в период с 17 по 21 сентября 1993 года. По соображениям безопасности поездки в Умм-Сирдибу, Умм-Ракубу, Умм-Дорейн и Эль-Лагову в последний момент были отменены. По понятным причинам правительство Судана не дало разрешения на пересечение линии фронта. Некоторые поселения, такие, как Хейбан, с самого начала были исключены из списка либо по соображениям безопасности, либо в связи с невозможностью добраться до них во время сезона дождей. Поездка в районы, находящиеся под контролем НОАС, не предполагавшая пересечения линии фронта, также была отменена в последний момент по соображениям безопасности. Необходимо еще раз подчеркнуть, что правительство Судана не возражало против этой поездки, но в то же время не давало никаких письменных разрешений на полеты в эти районы, если вылет планировался из тех населенных пунктов, которые не находятся под его контролем.

70. В силу указанных выше причин во время этой первой поездки Специальный докладчик посетил лишь те населенные пункты, которые находятся под контролем правительства Судана. Факты, установленные во время этой поездки, связаны со случаями грубых нарушений прав человека в этом районе. Следует вновь упомянуть о том, что с учетом сложности данного вопроса эти случаи следует рассматривать в качестве элементов более широкого контекста. Этот контекст отмечен продолжающимся и во многих отношениях уже ставшим похожим на цепную реакцию процессом распада традиционной структуры нубийской общины. Именно это и является причиной того, что в данном разделе промежуточного доклада речь идет не только о событиях, которые произошли в основном в 1993 году, но и о событиях, имевших место в 80-е годы. Необходимо также особо подчеркнуть и обоюдную ответственность как правительства Судана, так и НОАС.

71. 17 сентября попытка приземлиться в Диллинге не удалась, поскольку взлетно-посадочная полоса оказалась мокрой. Делегация, в состав которой входили члены миссии и два правительственных чиновника из Хартума, вернулась в Эль-Обейд и лишь позднее вновь направилась в Диллинг. Высвободившееся в результате этой задержки время было использовано для посещения тюрьмы в Эль-Обейде.

72. В Диллинге Специальный докладчик был информирован членами так называемой "Группы мира" о том, что они занимаются вопросами удовлетворения потребностей перемещенных лиц в Южном Кордофана, а именно в районах Диллинг, Кадугли, Салам и Рашад, связанными с оказанием помощи общего характера, здравоохранением, образованием и размещением. Как выяснилось позднее, полное название этого правительственного органа, занимавшегося также материально-техническим обеспечением миссии Специального докладчика в район Нубийских гор, звучит как "Управление по вопросам мира и переселения для Южного Кордофана". Представители Управления по вопросам мира и переселения предоставили следующую информацию: за последние несколько лет в связи с продолжающимися нападениями и акциями по запугиванию мирных жителей со стороны НОАС в некоторых населенных пунктах было закрыто 130 школ и 70 медицинских пунктов. Два миллиона акров годных для обработки земель практически не используются. Кроме того, по данным Управления по вопросам мира и переселения за сентябрь 1992 года, в этом районе насчитывался 91 лагерь для перемещенных лиц ("деревни мира"), в которых размещалось в общей сложности 167 265 человек. Приток беженцев варьируется: бывают дни, когда в лагерь поступает до 100 человек в день, а бывают периоды, когда не поступает ни одного человека. Двадцать процентов беженцев составляют лица в возрасте от 15 до 45 лет (из которых 65 процентов - женщины), а остальные 80 процентов - дети в возрасте до 15 лет и лица старше 45 лет. Эти данные касаются только четырех упомянутых выше районов. По сообщениям из источников НОАС, примерно 200 000-250 000 человек все еще находятся в контролируемом ею районе Нубийских гор.

73. Полученная информация не требует особых комментариев. Вождь племени вали (западная часть Диллинга) Мохаммед Захва сообщил Специальному докладчику во время официальной беседы с представителями "Группы мира" и вождями племен в Диллинге, что его племя, насчитывавшее когда-то 29 000 человек, полностью изгнано с родных земель. Девять тысяч членов этого племени находятся в Диллинге и в лагере Ангарко, а остальные рассеяны по всей стране. Он сообщил, что 1 августа 1989 года главный поселок его племени был сожжен дотла армейским подразделением численностью в 40 человек.

74. Все вожди племен, с которыми Специальный докладчик встречался в Диллинге, подчеркивали, что перемещение населения в районе Диллинга началось летом 1989 года. Вождь племени салара заявил, что до 1989 года его племя жило в мире с другими группами и что "до этого времени Нуба представляла собой единую общину". Вождь племени катла заявил, что за последние четыре года мятежники убили 67 детей и женщин и что "2000 членов этого племени находятся в заключении в лагере, расположенном в горах Катла". Следует отметить, что, по сообщениям из некоторых надежных независимых источников, племя катла в первую очередь преследуется силами правительства Судана, поскольку оно подозревается в тесном сотрудничестве с НОАС.

75. На следующий день, 18 сентября, миссия посетила Салару, населенный пункт, расположенный в 20 км к западу от Диллинга. В апреле 1993 года представитель правительства Судана сообщил, что Салара является "деревней мира", расположенной в районе Диллинга-Кадугли. Группа Организации Объединенных Наций, которая проводила оценку положения в этом районе в марте 1993 года, не посетила Салару, однако отметила, что в то время там все еще находилось 1700 перемещенных лиц. Сообщений о том, что в этом городе действует какая-либо национальная неправительственная организация по оказанию помощи, получено не было. Местные

/...

жители сообщили Специальному докладчику следующую информацию: численность жителей, по-прежнему остающихся в Саларе, составляет примерно 2500 человек. Каждую неделю 5-10 человек перебираются в Диллинг. Впервые этот район подвергся нападению в 1991 году (деревня Кук). Последнее нападение было совершено 3 сентября 1993 года на деревню Шибли, в ходе которого погибло два человека. По прибытии в Салару Специальный докладчик встретился со стариком, который незадолго до этого бежал из деревни Шибли. Он сообщил Специальному докладчику следующую информацию о нападении, совершенном 3 сентября 1993 года:

"Я из Шибли, поселка, расположенного рядом с холмом неподалеку отсюда. Стрельба началась вечером. Они врываются в каждый дом, забирали все ценное и убили Мохаммеда Мусаму, которому было 35 лет, и Дулдума Мусаму, которому было почти 50 лет. У них были такие же мундиры и оружие, как в армии. Мятежников было 21 человек. Мы убили двоих из них. Сейчас я не могу заснуть ночью. Вот уже четыре года, как мне не удается обрести покой".

76. Правительство считает Салару "деревней мира". Однако жители этой деревни указывают на то, что армейские подразделения и подразделения НСО, размещенные в Саларе, не способны обеспечить эффективную защиту населения в этом подверженном нападениям районе, и что фактически каждый из жителей готов рано или поздно покинуть деревню. Следует отметить, что, когда Специальный докладчик обратился с просьбой предоставить ему перечень "деревень мира" в данном районе, представители "Группы мира" вновь включили в него Салару.

77. На дороге из Диллинга в Салару находится небольшой заброшенный поселок Хаджр-Султан, в котором в свое время проживали примерно 2000 семей, принадлежащих к племени ниманджи. По словам вождя племени Исмаила Сунны, который в настоящее время живет в Диллинге и который сопровождал миссию, первое нападение на этот поселок произошло в 1990 году. По его утверждениям, из-за непрекращающихся нападений со стороны НОАС все жители этого поселка покинули его. Последние шесть жителей уехали за неделю до прибытия Специального докладчика. Специальный докладчик видел опустевшие хижины, в которых, как представляется, по крайней мере год уже никто не жил, поскольку они поросли ползучей растительностью. Никаких следов пожара обнаружено не было.

78. Перед отъездом в округ Диллинг Специальный докладчик посетил ненадолго расположенный в 5 км к юго-востоку от Диллинга лагерь для перемещенных лиц Ангарко. По сообщению ЮНИСЕФ от марта 1993 года, в то время в лагере проживало в общей сложности 3270 перемещенных лиц. По данным должностных лиц правительства Судана, на момент посещения лагеря Специальным докладчиком в нем находилось 1222 человека. Никаких убедительных разъяснений по поводу столь значительного расхождения дано не было. К югу от лагеря имеется большая по площади сельскохозяйственная территория, которая - согласно ЮНИСЕФ - используется перемещенными лицами, объединившимися в крупный кооператив, для возделывания своих собственных сельскохозяйственных культур. Во второй половине дня по пути в Кадугли Специальный докладчик видел большое количество людей, работавших на этой территории. Необходимо упомянуть о том, что во всем этом районе отмечается значительное военное присутствие. Из Диллинга в Кадугли можно добраться только в составе колонны автомобилей, сопровождаемой военными, которая отправляется из Диллинга ежедневно в 11 ч. 00 м. Необходимо также отметить, что по пути из Диллинга в Кадугли было замечено много вооруженных гражданских лиц, которые, на первый взгляд, бесцельно бродили вдоль дороги.

79. Специальный докладчик хотел бы отметить, что у него сложилось общее впечатление, что его посещение Диллинга и его окрестностей проходило под строгим контролем со стороны службы безопасности, который осуществлялся совершенно открыто. Для его сопровождения была также выделена большая группа военнослужащих. Специальный докладчик выразил желание пройти

вместе с сопровождавшими его лицами по рынку вечером 17 сентября. Местные власти дали на это свое согласие, однако выделили для их сопровождения по меньшей мере 15 гражданских лиц. Во время прогулки один из сопровождавших, который был представлен Специальному докладчику как начальник местной службы безопасности, обратил его внимание на несколько грузовиков, стоявших возле шоссе. Он сказал, что эти грузовики используются для перевозки сельскохозяйственной продукции в Северный Кордофан для оказания помощи менее богатым районам штата Кордофан. Специальному докладчику удалось переговорить с несколькими людьми, которые сообщили ему, что жители Диллинга узнали о его посещении из сообщений иностранных средств массовой информации. Должностные лица правительства Судана удовлетворили просьбу Специального докладчика переговорить с некоторыми жителями на конфиденциальной основе.

80. Имеется несколько сообщений о том, что местные власти в Южном Кордофана объявили джихад или священную войну. Согласно изданию "Sudan Update vol. 4, No. 11 Spring-Summer 1993", в январе 1992 года организация, называемая "Права африканцев" сообщила следующее: "Вали (губернатор) Кордофана вместе с начальником милиции объявляет джихад в Нубийских горах. В этот район переброшены дополнительные армейские подразделения и муджахеды-добровольцы из Северного Кордофана для усиления Народных сил обороны и имеющихся здесь армейских подразделений". Специальный докладчик отмечает, что должностные лица правительства Судана категорически отрицают само существование какой бы то ни было организации под название "милиция" или лиц, называемых "муджахедами", а также факт объявления джихада. Фактом является то, что на одной из скал, расположенных вдоль дороги, соединяющей Диллинг и Кадугли, примерно в 8 км от Кадугли, белой краской крупными буквами по-арабски написано "Кадугли-джихад". Проезжающие по этой дороге могут видеть эту надпись с некоторого расстояния. Днем надпись также хорошо видна тем, кто находится в лагерях для перемещенных лиц, расположенных в окрестностях Кадугли.

81. В Кадугли Специальный докладчик имел официальные встречи с четырьмя нубийскими вождями: Мухаммедом аз-Заки Али, эмиром южно-нубийских племен; Османом Билалем Хамидом, эмиром хавазма-раванья в Кадугли; Мухаммедом Рахма Лашу, эмиром племен Хейбана; и с представителем племени шат Кафи Тайяр Бадином. Кроме того, Специальный докладчик также официально встретился с 30 руководителями различных фракций из округа Кадугли. Была организована встреча с командующим местными силами НСО майором Абдель Абдул Рахман Мохханом. Во время посещения Кадугли Специальный докладчик также имел конфиденциальные встречи, в ходе которых он заслушал свидетельства 17 человек. В Кадугли миссию сопровождали те же самые представители Администрации по вопросам мира и расселения Южного Кордофана и должностные лица правительства Судана чиновники из Хартума. Как и в Диллинге, для обеспечения безопасности была выделена группа в составе военнослужащих и гражданских лиц.

82. Вожди племен возложили ответственность за все злодеяния, совершенные в районе Кадугли в прошлые годы, и за ущерб, нанесенный этому району, на НОАС. Согласно их заявлениям, первое злодеяние было совершено здесь в августе 1987 года, когда в деревне Умм-Дулу было убито несколько торговцев. В последние годы особенно сильно пострадали: Умм-Сирдиба, Агаб, Хебейл, Каркарай аль-Бира и Аль-Хамра, из которых в контролируемые правительством районы было эвакуировано большое число людей. Нападениям также подверглись: Туксвана, Абу-Сафифа, Дандур, Аль-Бухас (где в ноябре 1988 года, по сообщениям, за один день было убито 60 человек, в том числе местный вождь), Таш, Аш-Шааир, Бардад, Шат, Талоди, Калог, Аль-Лири, Тесс, Катша, Аль-Азраг. Во время посещения под контролем НОАС, по сообщениям, находились следующие населенные пункты: Эйри, Туджи, Калькада, Умм-Дурду, Таджура, Андарафи, Аль-Азраг, Абу-Джаркула, Сахаб, Сириф, Шавайя, Кауда, Агун, Луби, Кубанг, Тимбра. По словам вождей, от рук убийц гибли в первую очередь местные

руководители и их родственники. Специальный докладчик попросил их сообщить ему, сколько человек продолжают жить в своих родных деревнях.

83. Точных данных об этом не имеется. В этой связи эмиры сообщили, что существует "полная неразбериха" и что они не в состоянии даже примерно назвать общие цифры. Они упоминали о таких деревнях, как Аль-Хамра, Абу-Сафифа, Дандур, Каркарая, Таш, Туксвана, Агад, Аль-Атмур, где, по их словам, все еще живет коренное население. Несколько человек вернулось в деревню Аль-Бухас в 1993 году. Местные вожди или представители различных фракций представили следующие данные по деревням, оставленным их жителями: из 176 деревень в сентябре 1993 года по меньшей мере пустовало 73 деревни, а из остальных часть была окружена или осаждена войсками НОАС. По сообщениям отдельных лиц, давших свидетельские показания, власти в Кадугли в некоторых случаях помогали людям уехать из деревни, например предоставляли им для отъезда грузовики. В качестве одного из примеров упоминался Хейбан, откуда в 1989 году население на 40 грузовиках было перевезено в Кадугли.

84. В ходе этих официальных встреч была нарисована весьма мрачная картина. Было сообщено о большом числе грубых нарушений прав человека и о злодеяниях, совершенных НОАС. Местные вожди рассказали о нескольких случаях убийств и пыток безоружных гражданских лиц - мужчин, женщин и детей, - изнасилований, похищений и насильственной военной подготовки детей, поджигания домов, грабежей. Были представлены списки с сотнями имен жертв, а также списки с перечислением нанесенного материального ущерба. С другой стороны, из источников НОАС поступила информация о 79 деревнях, якобы разоренных войсками правительства Судана с 1989 года. Из независимых источников на имя Специального докладчика также поступил список, содержащий более 400 имен, в основном представителей нубийской интеллигенции или лиц, ранее занимавших привилегированное положение, которые, по сообщениям, исчезли в течение того же периода. Поскольку, как уже упоминалось, в сентябре 1993 года посетить контролируемые НОАС районы не удалось, Специальный докладчик считает необходимым направить на места миссию для выяснения обстановки и сбора дополнительных сведений из различных источников в соответствии с общей методологией действующего мандата.

85. Специальный докладчик обратился с просьбой о посещении мест, расположенных вокруг Джебель-Сабури (гора Сабури). Он также хотел посетить деревни Аль-Атмур (в 36 км от Кадугли), Аль-Хамра (в 29 км от Кадугли) и Кайлак (в 117 км от Кадугли), где, по сообщениям, находятся лагеря для перемещенных лиц. Представители местной службы безопасности и местные военные информировали Специального докладчика о трудностях, связанных с посещением этого района автомобильным транспортом в сезон дождей. С учетом опыта предыдущей поездки в район Джебель-Сабури эти посещения были отменены. Для того чтобы добраться до ближайшей деревни в этом районе, потребовалось более четырех часов, поскольку два автомобиля застряли в грязи. Весь день 19 сентября ушел на посещение двух мест в районе Джебель-Сабури: Сабури и Лагури. Из заслуживающих доверия источников поступила информация о совершенных в последнее время армией и НСО рейдах по деревням, расположенным вокруг горы Сабури.

86. В Сабури и Лагури Специальный докладчик собрал следующую информацию. Население Сабури составляет 700-800 человек. Год назад здесь проживало более 2000 человек. Согласно свидетельским показаниям, которые дали местные жители, первые нападения на этот район (но не на деревню Сабури) НОАС совершила в 1988 году. Последнее нападение пришлось на апрель 1993 года. Сабури подверглась нападению в июле 1992 года, когда был убит мужчина, по имени Нимир. Для защиты жителей деревни в ней размещено подразделение НСО. Единственной школой в этом районе была школа в Аль-Эфене, которая закрыта с 1988 года. Медицинские учреждения не работают. Чтобы проконсультироваться у врача, больным приходится идти в Кадугли. Аналогичная обстановка существует и в Лагури. В сентябре 1993 года в этой

/...

деревне насчитывалось 1653 жителя. По словам местного вождя, после 1989 года многие жители покинули деревню и переместились в Кадугли. Он упомянул о том, что Лагури нападениям не подвергалась, но после 1991 года нападениям подверглись некоторые другие деревни в округе, а также жители, пасшие скот в окрестностях деревни. Например, в марте 1992 года у Регейджика Хаммада забрали скот, а Исса Садик погиб, когда вместе с другими попытался выследить тех, кто совершил нападение. Специальный докладчик на дороге между Кадугли и этими деревнями видел много людей как в гражданской одежде, так и военной форме. Некоторые из гражданских лиц имели при себе оружие.

87. Свидетельства, поступившие из разных мест и от разных, не связанных друг с другом лиц, подтвердили, что расположенная в районе Джебель-Сабури деревня Рузерис несколько раз подвергалась совместным нападениям со стороны НСО и армии. О названии этой деревни сообщил в Сабури местный вождь, который сказал, что ее жители перешли на сторону НОАС. Согласно более поздним свидетельствам, события происходили следующим образом: в октябре 1990 года войска правительства Судана вторглись в деревню Рузерис и устроили облаву на ее жителей, обвинив их в сотрудничестве с НОАС. Некоторые из тех, кто был арестован в этой связи, в сентябре 1993 года жили в Сабури. Аналогичная операция была проведена и в ноябре 1991 года. Местный вождь из Лагури в то время был в деревне Атрайя и слышал доносившуюся со стороны Рузерис стрельбу. По заявлениям свидетелей, были арестованы 40 местных государственных служащих и торговцев, о судьбе которых с сентября 1992 года ничего не известно, хотя их родственникам сказали, что они содержатся в тюрьме в Эль-Обейде. В ноябре 1991 года аналогичная операция была проведена и в Сабури-Сараф. В ходе этой операции НСО и армейскими подразделениями было арестовано 14 человек.

88. Наибольшей опасности подвергается население прифронтовых деревень. Жители таких деревень находятся под постоянным подозрением у обеих сторон. Как сообщают многие свидетели, когда начинаются боевые действия и войскам НОАС приходится покидать эти места, НСО и армейским подразделениям отдается приказ собрать жителей - главным образом женщин, детей и стариков - и переправить их в мирные деревни, контролируемые правительством Судана. Тем из жителей, которым удастся уклониться от этого, остается рассчитывать только на самих себя из-за в целом небезопасной обстановки и отсутствия возможности удовлетворить основные потребности. Наиболее показательными в этом отношении являются деревни Умм-Сирдиба и Калкада. По словам свидетелей, Умм-Сирдиба в первый раз подверглась нападению со стороны армии и НСО в декабре 1990 года. Из-за оказанного подразделениями НОАС сопротивления войска правительства Судана вынуждены были отступить, однако с той поры боевые действия не прекращаются. Население Умм-Сирдиба в настоящее время рассеяно по всей стране. Специальному докладчику сообщили, что в сентябре 1993 года этот район контролировался НОАС. Такая же судьба постигла и деревню Калкада в округе Хейбан. Разница лишь в том, что нападения НОАС начинались в 1989 году. В мае 1990 года армия вторглась в деревню и, чтобы очистить ее от повстанцев, стала поджигать дома. Тогда было убито 60 человек, среди них Мухаммед Саид (60 лет), Карлу Лалу (40 лет) и Аль Макки Карделла (17 лет). В июне в Калкаде было убито еще 20 человек. Погибло много женщин и детей, и большинство жителей покинули деревню. Как уже упоминалось выше, в сентябре 1993 года этот район контролировался НОАС.

89. Должностные лица правительства Судана опровергли утверждения о нарушениях прав человека и зверствах, якобы совершенных армией и НСО. Командир НСО в Кадугли заявил Специальному докладчику, что НСО были созданы "народом и для народа в целях самозащиты", поскольку армия не в состоянии охватить "столь большой район" и обеспечить его защиту. По словам командира, лицам, входящим в состав НСО, оружие предоставляется правительством Судана, и они действуют исключительно под командованием армии. В различных районах подразделения НСО создаются местным населением, и оно избирает руководителя подразделения. В то же

время Специальный докладчик должен отметить, что имеет место серьезная озабоченность по поводу эффективности военного контроля над местными подразделениями НСО. С одной стороны, район действительно является большим, в нем отсутствуют основные пути сообщения, как отметил командир в Кадугли, а с другой стороны, на всей территории района бесцельно бродят вооруженные гражданские лица. Кроме того, единственными формальными требованиями, предъявляемыми к вступающим в ряды НСО, является наличие суданского гражданства и достижение 18-летнего возраста.

3. Особые проблемы

90. В настоящем промежуточном докладе Специальный докладчик хотел бы обратить внимание на обсуждаемые ниже конкретные случаи, отмеченные в районе Нубийских гор.

a) Внесудебные и суммарные казни

91. В письме на имя министра юстиции от 6 октября 1993 года Специальный докладчик коснулся дела Иссы Шарифа Ахмеда, Мусы Шарифа Ахмеда, Халифы Адама Азрака и Ахмеда Азрака, которые, согласно полученной информации, в конце мая 1993 года были вывезены из тюрьмы в Эль-Обейде и казнены военной разведкой в районе возле деревни Салара.

92. В том же письме Специальный докладчик привел имена девяти лиц, которые, по сообщениям, исчезли из тюрьмы в Эль-Обейде. Трое из них, по утверждениям, вследствие пыток и плохого обращения скончались: Исмаил Султан (апрель 1992 года), Кортобеир Башир (июнь 1992 года) и Ибрагим Башир (январь 1990 года).

93. Утверждения, касающиеся убийств, которые якобы были совершены НОАС, нуждаются в дополнительном расследовании.

b) Насильственное перемещение

94. Свидетели в беседе со Специальным докладчиком подтвердили, что летом 1992 года по инициативе властей Эль-Обейда большое количество перемещенных лиц было вывезено из лагерей вокруг Кадугли в северную часть штата Кордофан. В сообщениях говорилось о 30 000 человек. Возможно, это является реальной цифрой, поскольку очевидцы операции сообщили Специальному докладчику, что для вывоза людей использовалось примерно 200 грузовиков. Какого-либо различия между мусульманами и христианами при этом не проводилось, однако, по сообщениям источников, вывозились лишь нубийцы. Что произошло с этими людьми впоследствии, местному населению неизвестно. Лишь один свидетель сообщил Специальному докладчику, что ходили слухи о том, что некоторые из них погибли в лагере Аль-Нухуд в северном Кордофана.

c) Свобода слова и свобода передвижения

95. Согласно достоверной информации и показаниям, полученным из различных источников, положение христиан в контролируемых правительством Судана районах в Нубийских горах остается исключительно сложным, несмотря на то, что, по сообщениям, в период с мая 1993 года произошло некоторое улучшение. Так, например, за 40 дней до посещения Специальным докладчиком расположенного возле Кадугли лагеря Аль-Салам, в котором находится около 100 христиан, было позволено совершать молитвы и справлять обряды. Однако соответствующего письменного разрешения выдано не было, и эта ситуация характерна для всех лагерей в данном районе.

96. В окрестностях Кадугли общины христиан до сих пор существуют в таких районах, как Кача, Шат, Умм-Дорейн, Тира-Луму, Хейбан, Аторо, Табанья, Анголо или Моро. Между этими районами нет никаких связей ввиду действия ограничения на поездки в эти районы духовных лиц. Религиозные обряды справляются катехизаторами. В Кадугли насчитывается порядка 10 000 христиан (при общей численности населения - судя по количеству продовольственных карточек - 130 000 человек). Все они ходят молиться в католическую церковь. Согласно информации, полученной Специальным докладчиком из местных источников, контакты с Суданским советом церквей почти отсутствуют.

IV. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ

A. Выводы

97. С момента принятия в марте 1993 года резолюции 1993/60 имело место постоянное увеличение объема информации о положении в области прав человека в Судане, поступающей Специальному докладчику из широкого круга источников. Кроме того, Специальный докладчик осуществил двухнедельную поездку в Судан, где он заслушал большое число очевидцев и посетил ряд мест, представляющих интерес с точки зрения его мандата. Кроме того, он собрал значительное количество информации в ходе посещения Кении и Египта. В результате тщательного изучения этой информации в докладах и полученных свидетельских показаниях был выявлен ряд согласующихся между собой элементов. Во многих случаях утверждения были подкреплены информацией, полученной непосредственно от очевидцев, многие из которых прибыли для встречи со Специальным докладчиком во время его поездки в Судан, несмотря на испытываемую ими боязнь того, что к ним будут применены репрессии.

98. На основании полученной информации Специальный докладчик без колебаний делает вывод о серьезных нарушениях прав человека в Судане, включая большое количество внесудебных и суммарных казней, насильственные или недобровольные исчезновения, систематические пытки и имеющую широко распространенный характер практику произвольных арестов вызывающих подозрения представителей оппозиции. Кроме того, складывается впечатление, что в отношении ряда лиц были осуществлены репрессии после предоставления ими информации Специальному докладчику. Специальный докладчик делает вывод о том, что серьезные нарушения прав человека совершаются в особо крупных масштабах в Нубийских горах, где правительство, по-видимому, терпимо относится к проводимой местными властями политике уменьшения численности населения этого района в рамках борьбы с НОАС. Важным аспектом этой политики, как представляется, является насильственное перемещение - иногда массовое - нубийского населения.

99. Однако все сведения, полученные Специальным докладчиком, касаются более широкого диапазона нарушений, информацию о которых он в полном объеме доведет до сведения Комиссии по правам человека. Что касается нарушений в зонах конфликта, то Специальный докладчик отмечает, что двумя фракциями НОАС допущены серьезные злоупотребления. Как упоминалось ранее, эти нарушения будут отражены в следующем докладе. Вместе с тем ввиду серьезных последствий вооруженного конфликта для гражданских лиц Специальный докладчик счел необходимым упомянуть в одной из рекомендаций о всех сторонах, участвующих в конфликте, а не только о правительстве Судана.

100. Что касается положения в области прав человека в Нубийских горах, то Специальный докладчик, внимательно изучив собранную им информацию в виде сообщений, документов, устных и письменных показаний, фотографий и видеокассет, выражает серьезную озабоченность по поводу нарушений, ответственность за которые несет правительство Судана. Эти нарушения, совершенные суданской армией и военизированными формированиями, находящимися под ее

/...

контролем, существенно выходят за рамки отступлений, допускаемых в условиях чрезвычайного положения, и, как представляется, носят столь серьезный характер, что судьба нубийских общин в этом районе может оказаться под вопросом.

101. В свете вышеизложенного Специальный докладчик делает вывод о том, что серьезность положения в области прав человека в Судане обуславливает необходимость в непрерывном и активном наблюдении. В этой связи Специальный докладчик хотел бы потребовать неограниченного доступа ко всем районам, вызывающим озабоченность, и обратиться с просьбой о выделении адекватных ресурсов для выполнения им своего мандата. Необходимо также, чтобы за положением наблюдали национальные и международные неправительственные организации, занимающиеся вопросами прав человека. Кроме того, правительству Судана следует проводить безотлагательные и тщательные расследования. В этой связи Специальный докладчик приветствует недавнее создание правительством Судана Высшего координационного совета по правам человека и открытие бюро, которое будет принимать жалобы граждан на злоупотребления со стороны сил безопасности. Специальный докладчик рассчитывает на получение более подробной информации относительно круга полномочий и методов работы этого Совета. В то же время Специальный докладчик надеется на то, что правительство ответит на его письма от 12 сентября и 6 октября 1993 года, касающиеся конкретных дел, упомянутых в главе III, ответов на которые до настоящего времени не получено.

В. Рекомендации

102. Специальный докладчик рекомендует, чтобы:

a) правительство Судана выполнило свои обязательства в области прав человека в соответствии с международным правом и чтобы, кроме того, к правительству был обращен настоятельный призыв ратифицировать Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных и унижающих достоинство видов обращения и наказания;

b) правительство Судана обеспечило надлежащую подготовку своих сил безопасности, армии, полиции, народных сил обороны и других военизированных или гражданских групп обороны и соответствие их деятельности стандартам, предусмотренным международным правом, а также привлечение к ответственности лиц, ответственных за нарушения;

c) правительство Судана предоставило региональным и международным гуманитарным и правозащитным организациям свободный доступ на всей территории страны, в частности в Нубийских горах и в городах южной части Судана;

d) правительство Судана как можно быстрее завершило расследование в отношении событий в Джубе, которые произошли в июне и июле 1992 года, и чтобы отчет об этом расследовании был предан гласности;

e) правительство Судана осуществило безотлагательное расследование нарушений прав человека, которые, по сообщениям, были совершены в Нубийских горах и других контролируемых правительством районах южной части Судана;

f) правительству Судана и другим сторонам, участвующим в вооруженном конфликте в центральной и южной частях Судана, было настоятельно рекомендовано немедленно прекратить все нападения на гражданских лиц и в полной мере обеспечить доступ к продовольствию и медицинскому обслуживанию всех тех, кто в этом нуждается; как можно быстрее договориться о прекращении огня и активизировать свои усилия по достижению мирного решения; наконец, принять меры в целях урегулирования проблемы перемещения и создать надлежащие условия для возвращения перемещенных на свою родину.

Примечания

1/ E/CN.4/1993/35.

ДОБАВЛЕНИЕ

Вербальная нота Постоянного представительства Республики Судан Центру
Организации Объединенных Наций по правам человека в Женеве
от 18 октября 1993 года

Постоянное представительство Республики Судан при Отделении Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Женеве свидетельствует свое уважение Центру по правам человека и имеет честь сообщить, что правительство Республики Судан, стремясь укрепить провозглашенную им политику уважения прав человека, осуществило следующие меры по наблюдению за положением в области прав человека своих граждан и защите таких прав.

Первое: Высший координационный совет по правам человека

Совет был учрежден под руководством и эгидой главы государства; его председателем является Председатель Переходной национальной ассамблеи, а докладчиком - министр юстиции.

В Совете представлены все соответствующие органы управления и департаменты, т.е. министерство иностранных дел, управление генерального прокурора, силы безопасности, министерство внутренних дел, три комиссара по делам беженцев, чрезвычайной помощи и перемещенных лиц, неправительственные организации и различные суданские правозащитные группы.

Для решения повседневных и неотложных задач, в частности реагирования на любые вопросы и жалобы, касающиеся прав человека в Судане, образован исполнительный комитет Совета в составе представителей министерства иностранных дел, управления генерального прокурора и сил безопасности.

Второе: правительство уже создало бюро по приему любых жалоб граждан на злоупотребления со стороны сил безопасности.

Это бюро в настоящее время выполняет свои функции на регулярной основе.

Просим Центр включить вышеизложенное в соответствующую документацию для предстоящей пятидесятой сессии Комиссии по правам человека.
